**Internationale 10r Europa Cup 2017**

**Voile radiocommandée de la classe « 10r »**

**28 Octobre 2017 au 1 Novembre**

**Base de Loisir De Pierrelatte**

**Autorité organisatrice : U.N.V.M.Pierrelatte**

**Grade 5 Internationale**

Préambules

La régate est le reflet de notre pratique. Un comportement inapproprié des concurrents peut impacter négativement cette image. Tous les participants sont informés que leurs actions seront observées attentivement non seulement par les officiels de la course, mais aussi par le public. Merci de bien vouloir vous comporter avec dignité et respect.

**RÈGLES**

La régate sera régie par :

- les règles telles que définies dans les Règles de Course à la Voile

**2017-2020** (RCV), incluant l’annexe E,

- le système de course **HMS 2016**, **(version février 2016**)

- les règlements fédéraux

- les prescriptions nationales traduites pour les concurrents étrangers

(Précisées en annexe).

Modifications des RCV

- La RCV E2.1(b) est supprimée.

En cas de conflit dans la traduction de cet avis de course, le texte français prévaudra

**1**

**Internationale 10r Europa Cup 2017**

**RADIO CONTROL SAILING CLASS “10r”**

**October 28 th at November 1 st 2017**

**Lake to Pierrelatte**

**Authority: U.N.V.M.Pierrelatte**

**Grade 5 International**

Preambles

The regatta is a reflection of our practice. Inappropriate behavior of competitors may negatively impact the image. All participants were informed that their actions will be closely observed not only by race officials, but also by the public. Thank you to kindly behave with dignity and respect.

**RULES**

The regatta will be governed by:

- The rules as defined in The Racing Rules of Sailing

2017-2020 (RRS), including Appendix E,

- The HMS system, **2016 effective February 2016**

- French Federation regulations,

- French regulations translated for foreign competitors

(Specified in Appendix).

Changes RCV

- RRS E2.1 (b) is deleted.

In case of conflict in the translation of this notice of race, the French version shall prevail

**PUBLICITE**

En application de la Régulation 20 de World Sailing (Code de Publicité), telle que modifiée par le règlement de publicité de la FF Voile, les bateaux sont tenus de porter la publicité choisie et fournie par l’autorité organisatrice.

**ADMISSIBILITE**

La régate est ouverte à tous les bateaux de la classe « 10r ».

Les bateaux admissibles peuvent s’inscrire en complétant le formulaire joint et en l’envoyant accompagné des frais d’inscription requis à Pierre Gonnet au plus tard le 22 Octobre

**DROITS À PAYER**

Les droits d’inscription sont d€ 45 €**,** si la préinscription est enregistrée avant le **22.10.2017.**

Pour information,

La feuille d’inscription et le repas des accompagnants sont à renvoyer avant le 22.10.2017

**PROGRAMME**

***Programme à terre***

* 28.10.2017 à partir de 10h: Confirmation des inscriptions, jauge, identification du matériel
* 01.11.2017 après les courses : Remise des prix

***Programme des courses***

* 28.10.2017 à 17 h : Affichage au tableau officiel des flottes

Établies par le programme HMS

un briefing des coureurs sera effectué 15’ avant le 1er signal d’avertissement.

* 29.10.2017 à 10h : 1 er signal d’avertissement avec flotte à suivre
* 30.10.2017 à 10h : 1 er signal d’avertissement avec flotte à suivre
* 31.10.2017 à 10h : 1 er signal d’avertissement avec flotte à suivre
* 01.11.2017 à 10h : : 1 er signal d’avertissement avec flotte à suivre

Il ne sera pas fait de signal d'avertissement pour :

* Une nouvelle flotte après 11h30

**2**

**3**

**4**

**ADVERTISING**

In application of World Sailing’s Regulation 20 (Advertising Code), as

amended by FFVoile Advertising Regulation, boats shall display advertising

selected and supplied by the organizing authority.

**ELIGIBILITY - REGISTRATION**

The competition is open for all “10r” class boats.

Available boats can subscribe filling the attached form and sending it with fees to Pierre Gonnet for October 22 nd late.

**ENTRIES**

The registration fee is 45 € if pre-registration is recorded before 22.10.2017

For information,

The registration form and the accompanying meals must be returned before 22.10.2017

**SCHEDULE OF EVENTS**

**Program ashore**

- October 28 from 10h: Registration confirmation, control of measurement, equipment identification.

- November 1 th after the races: Prize-giving ceremony

**Race program**

- October 28 th at 17 h : Heats for the first race generated by HMS.

A Competitors briefing will take place 15’ before the 1st warning signal every day.

- October 29 th at 10h: 1st warning signal, with fleet to follow

- October 30 th at 10h : 1st warning signal, with fleet to follow

- October 31 th at 10h: 1st warning signal, with fleet to follow

- November 1 st at 10h : 1st warning signal, with fleet to follow

it will not be given warning signal for:

- A new fleet after 11h30

**INSTRUCTIONS DE COURSE**

Les instructions de course et les annexes éventuelles seront affichées au tableau officiel.

**CONTRÔLE DE JAUGE ET IDENTIFICATION DES ÉQUIPEMENTS**

Préalablement à la confirmation de l’inscription, chaque concurrent devra présenter le certificat de jauge du bateau qu’il utilisera et faire marquer l’ensemble du matériel susceptible d’être utilisé pendant l’épreuve conformément aux règles de classe (tampon indélébile propre à l’épreuve). Les concurrents devront présenter tout le matériel (coque, quille, lest, safran, voiles) propre et sec.

Le matériel sera contrôlé avant le début de la compétition. Des contrôles aléatoires de jauge seront effectués.

**LIEU**

L’épreuve se déroulera au plan d’eau de la base de loisir de Pierrelatte

**SYSTÈME DE COURSE ET CLASSEMENT**

Le Heat Management System **2016 version février 2016** sera utilisé.

Le nombre de courses pour valider l’épreuve est de 4.

**SYSTÈME DE PÉNALITÉ**

L’addendum Q, Arbitrage direct des courses en flotte pour bateaux Radiocommandés, s’appliquera et sera affiché au tableau officiel

**RADIO**

Les concurrents doivent s’assurer que leur matériel de radiocommande est conforme aux règles édictées par l’administration. Pour les fréquences autres que 2.4 GHz, le bulletin d’inscription devra mentionner quatre (4) fréquences, qui devront être disponibles pendant l’épreuve.

**5**

**6**

**7**

**8**

**9**

**10**

**SAILING INSTRUCTIONS**

Sailing instructions and any appendices will be posted on the official board.

**MEASUREMENT CHECKS AND EQUIPMENT IDENTIFICATION**

Prior to the confirmation of registration, every competitor shall present the valid class certificate of the boat to be sailed and have marked (permanent marking specific to the event) all the equipment that could be used during the event in accordance with class rules. All the equipment (hull, fin, ballast, rudder, sails) shall be clean and dry.

Equipment will be checked before the competition starts. Random gauge checks will be performed.

**PLACE**

The event will take place at lake to Pierrelatte

**SCORING AND RACING SYSTEM**

Heat Management System **2016 effective February 2016** will be used. 4 races must be completed to validate the championship

**PENALTY SYSTEM**

Addendum “Q”

Umpired Fleet Racing” will be used and will be posted on the official notice board.

**RADIO**

Competitors must ensure that their radio equipment complies with official regulations.

For frequencies other than 2.4 GHz, a minimum of four (4) frequencies shall be stated in the entry form and be available at the event.

**PRIX**

Le vainqueur de l’épreuve recevra le titre de Vainqueur de la régate : 10r Europa Cup 2017.

Des prix de participation seront attribués à tous les compétiteurs.

D**ECISION DE COURIR**

La décision d’un concurrent de participer à une course ou de rester en course relève de sa seule responsabilité. En conséquence, en acceptant de participer à la course ou de rester en course, le concurrent décharge l’autorité organisatrice de toute responsabilité en cas de dommage (matériel et/ou corporel).

**DROIT D’UTILISER LE NOM ET L’IMAGE**

En participant à cette épreuve, le concurrent autorise automatiquement les organisateurs et les sponsors de l’épreuve à utiliser et montrer, à quelque moment que ce soit, des photos en mouvement ou statiques, des films ou enregistrement télévisuels et autres reproductions de lui-même ou de son bateau, pendant la période de la compétition intitulé « 10r Europa Cup», à laquelle le concurrent participe et à utiliser sans compensation, son image sur tous matériaux liés à la dite épreuve.

**ARBITRES DESIGNES**

Présidente du Comité de Course : Pierre GONNET

Comité de course adjointe : Nicole Cavagna

Président du Jury :

Juge : Luc Astol ?

Juge : Alexis Astol ?

Comité Technique: Raymond Cavagna

**11**

**12**

**13**

**PRIZES**

The winner of the regatta will receive the title of. The first three overall will each receive a gold, winner to regatta: 10r Europa Cup 2017.

Attendance awards will be given to all competitors

**DECISION TO RACE**

The responsibility for a boat’s decision to participate in a race or to continue racing is hers alone. Consequently, accepting to participate in a race or to continue racing, the competitor disclaims the organizing authority of any liability for damage (material and/or personal injury)

**RIGHT TO USE NAME AND IMAGE**

Taking part in this race, the competitor gives the organization and the race’s sponsors the right to use and show at any time static or moving pictures, films or TV recording and all sorts of duplication of himself or his boat during the « 10r Europa Cup ». He also gives right to use, without royalties, his own image on all material supports of such event.

**APPOINTED RACING OFFICERS**

FRENCH FEDERATION WILL PROVID RACE COMITE AND JURY CHAIRMAN AND TECHNICAL COMMITEE

**INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES**

Pour toutes informations complémentaires, veuillez contacter :

        Pierre Gonnet  
 4, boulevard Chandeysson  
    26700 PIERRELATTE / France  
N° TVA : FR 26 391 041 472 APE 8299 Z  
TEL : +33 (0)475 96 48 65

Port : + 33 (0)6 08 77 86 61  
    [www.pgmodelisme.com](http://www.pgmodelisme.com)  
e-mail : [contacts@pgmodelisme.com](mailto:contacts@pgmodelisme.com)  
MSN : [gonnetpierre@hotmail.com](mailto:gonnetpierre@hotmail.com)  
Skype : Pierre Gonnet à PIERRELATTE

**FURTHER INFORMATION**  
  
For further information, please contact:

  Pierre Gonnet  
 4, boulevard Chandeysson  
    26700 PIERRELATTE / France  
N° TVA : FR 26 391 041 472 APE 8299 Z  
TEL : +33 (0)475 96 48 65

Port : + 33 (0)6 08 77 86 61  
    [www.pgmodelisme.com](http://www.pgmodelisme.com)  
e-mail : [contacts@pgmodelisme.com](mailto:contacts@pgmodelisme.com)  
MSN : [gonnetpierre@hotmail.com](mailto:gonnetpierre@hotmail.com)  
Skype : Pierre Gonnet à PIERRELATTE

**APPENDIX FF Voile PRESCRIPTIONS**

**FF Voile Prescriptions to RRS 2017 – 2020 translated for foreign competitors**

**RRS 64.3 ( C ): Jury may ask the parties to the protest, prior to checking procedures, a deposit covering the cost of checking arising from a measurement protest.**

**RRS 67 (\*): Any claim for damages arising from an incident involving a boat bound by the RRS shall be subject to the appropriate courts and will not be dealt by the jury. ( not in the new RRS)**

**RRS 86.3 (\*): An organizing authority wishing to change a rule listed in RRS 86.1 in order to develop or test new rules shall beforehand submit the changes to the FF Voile, in order to obtain its written approval and shall report the results to FF Voile after the regatta. The authorization of the FF Voile shall be mentioned in the notice of race, in the sailing instructions, and shall be posted on the official notice board during the regatta.**

**RRS 88 (\*): Prescriptions of the FF Voile shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions, except for competitions for which an international jury has been appointed.**

**In such case, the prescriptions marked with an asterisk (\*) shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions. (The official translation of the prescriptions, downloadable on the FF Voile website www.ffvoile.org, shall be the only translation used to comply with RRS 90.2(b)).**

**RRS 91 (\*): The appointment of an international jury meeting the requirements of Appendix N is subject to prior written approval of the FF Voile. Such notice of approval shall be posted on the official notice board during the event.**

**Appendix R (\*): Appeals shall be sent to the head-office of Federation Française de Voile, Jury d’Appel, 17 rue Henri Bocquillon, 75015 Paris**